



第六十九届会议

议程项目 9 和 132

经济及社会理事会的报告

2014-2015 两年期方案预算

经济及社会理事会 2014 年实质性会议通过的决议和决定引起的订正估计数

秘书长的报告

摘要

本报告详述经济及社会理事会 2014 年会议通过的决议和决定引起的预算需要。这些决议和决定引起的 2014-2015 年所需追加经费估计为 56 300 美元，其中 5 400 美元可在为 2014-2015 两年期核定的资源内匀支。剩余的 2014-2015 年两年期 50 900 美元的所需经费须依照大会在第 41/213 号和第 42/211 号决议中确定的程序办理。将在 2016-2017 两年期拟议方案预算中考虑编列 2016-2017 两年期共计 13 089 500 美元的所需经费。



## 一. 引言

1. 关于审查大会有关加强经济及社会理事会(经社理事会)的第 61/16 号决议的执行情况的第 68/1 号决议获得通过后对经社理事会工作方案的影响列于该决议附件,包括:

(a) 经社理事会应将其工作方案周期调整为 7 月至 7 月(见第 5 段);

(b) 经社理事会应继续举行一届实质性会议和一届组织会议。为确保更具有回应性的理事会,理事会可根据其议事规则召开特别届会。经社理事会作为联合国一个主要机关,有权根据需要举行特别会议,以处理经济、社会、环境和相关领域的紧急事态发展(第 10 段);

(c) 经社理事会应在纽约举行其实质性会议常会,人道主义事务部分则继续在纽约和日内瓦轮流举行。如果在联合国另一地点举行会议有助于更好地讨论选定的主要议题,则可在具有成本效益的基础上,作为特别安排,作出这一决定(第 16 段)。

2. 提出本报告的目的是让大会了解经社理事会 2014 年会议(2014 年 1 月 14 日至 30 日; 3 月 18 日; 4 月 23 日和 25 日; 6 月 12、13 和 25 日; 7 月 9、14、16 和 25 日,纽约)通过的决议和决定引起的所需追加经费。

3. 经社理事会通过了若干决议和决定,其中授权有关职司委员会、常设委员会或专家机构增加活动,包括举行会议,而 2014-2015 两年期方案预算中没有为此编列经费,因此会对 2016-2017 两年期拟议方案预算估计数产生影响。<sup>1</sup> 按照其议事规则第 31 条,在经社理事会通过这些决议和决定之前,已酌情向其提供了所涉方案预算问题的说明。

4. 在其关于经社理事会 1999 年实质性会议通过的决议和决定引起的订正概算的报告(A/54/7/Add.2)中,行政和预算问题咨询委员会要求今后在关于这个问题的报告中提供所需追加经费的全额费用估计数,包括会议和非会议费用。根据这一要求,下文说明了经社理事会 2014 年通过的决议和决定引起的、并与 2014-2015 两年期方案预算和 2016-2017 两年期拟议方案预算中所需估计经费相关的所需追加经费,本报告附件对其进行了汇总。

5. 在 2014 年 7 月举行的协调与管理会议上,经社理事会无法审议若干议程项目,预计将在 2014 年 11 月 17 日至 18 日举行的下一次协调与管理会议上进行审

<sup>1</sup> 2014-2015 两年期方案预算载于 A/68/6 号文件(引言)以及单独的预算款次文件(第 1-36 款以及收入第 1-3 款)和相关的更正。2016-2017 两年期拟议方案预算将载于 A/70/6 号文件(引言)以及单独的预算款次文件(第 1-36 款以及收入第 1-3 款)和相关的更正。

议。如任何相关的决议或决定草案将产生方案预算问题，相应订正估计数将视需要酌情作为本报告增编印发。

## 二. 经社理事会通过的决议和决定引起工作方案所需追加经费和修订

### A. 第 2014/12 号决议：国际税务合作专家委员会

6. 按照第 2004/12 号决议第 7 段的规定，经社理事会请秘书长在现有资源范围内向经社理事会审议国际税务合作问题的特别会议提出报告，反映会员国对进一步加强委员会工作和业务能力的选项所持有的观点，重点是经改革后将其工作更好地纳入经社理事会的工作方案，并切实为发展筹资后续进程和 2015 年后发展议程作出贡献。

7. 经社理事会获悉，由于第 2014/12 号决议获得通过，预计处理报告将需增加一份以所有六种语文分发的 8 500 字的文件，这将给大会和会议管理部增加额外的文件工作量。这将造成 2015 年文件编制服务合计 50 900 美元的额外资金需求(见下表 1)。

8. 关于决议第 7 段所载的要求，兹提请经社理事会注意大会 1 第 45/248 B 号决议第四节以及其后各项决议，包括最新的第 68/246 号决议的条款，其中大会重申第五委员会是负责行政和预算事项的大会主要委员会，并重申了行政和预算问题咨询委员会的作用。

表 1  
2014-2015 两年期所需资源

(美元)

	2015 年所需资源总额
第 2 款. 大会和经社理事会事务和会议管理	50 900
<b>共计</b>	<b>50 900</b>

### B. 第 2014/14 号决议：执行大会关于联合国系统发展方面业务活动四年度全面政策审查的第 67/226 号决议的进展情况

9. 按照第 2014/14 号决议第 31 段的规定，经社理事会赞赏地注意到在执行驻地协调员制度的费用分担协定方面取得的进展，并注意到驻地协调员制度 2014 年和 2015 年的预期资金缺口，在这方面请联合国发展系统尚未采取行动的各实体经其理事机构核准后，并在不影响方案交付的前提下，采取适当行动执行该协定，

包括为此足额缴款，请秘书长在向经社理事会定期提交的报告中说明具体机构在这方面取得的最新进展；

10. 经社理事会获悉，应大会第 67/226 号决议要求以及经社理事会的请求，联合国发展集团(发展集团)负责人于 2013 年 4 月达成了一项有关支持驻地协调员制度的集中供资方式的协议。这一供资方式的基础是联合国发展集团所有成员组织全系统费用分摊，并努力确保驻地协调员有必要、稳定、可预测的资源，以有效履行其任务。

11. 如秘书长关于大会有关联合国系统发展方面业务活动四年度全面政策审查的第 67/226 号决议的执行情况的报告第 110 段所述(A/69/63-E/2014/10)，费用分担协定将基于全球每年筹资 1.21 亿美元的情况，其中 8 800 万美元由开发署作为“支柱”贡献的一部分提供，3 300 万美元将由包括开发署在内的各参与机构分摊。应该指出的是，发展集团已采取必要措施，从 2014 年 1 月开始实施中央供资方式。

12. 鉴于秘书处内各机构性质多样，并鉴于发展领域的规范性、分析性和业务性活动范围宽泛，因此，商定的费用分摊公式涵盖秘书处内由经常预算提供资金而且属于发展集团成员或观察员的各个部门、办事处和方案。目前，这涉及秘书处 19 个成员，包括联合国环境规划署、联合国人类住区规划署、联合国毒品和犯罪问题办公室、联合国贸易和发展会议、联合国人权事务高级专员办事处、各区域委员会、经济和社会事务部、新闻部、最不发达国家、内陆发展中国家和小岛屿发展中国家高级代表办公室、非洲问题特别顾问办公室、负责儿童与武装冲突问题秘书长特别代表办公室、联合国国际伙伴关系基金、人道主义事务协调厅和秘书长发言人办公室。

13. 根据发展集团核可的费用分摊公式，预计 2016-2017 两年期秘书处捐款估计为 1 300 万美元。公式是基于 3 个成本因素，即：(a) 基本费 35 万美元；(b) 就支出和人数(不包括人道主义和维持和平)而言秘书处的规模；(c) 按每个部/厅签署的联合国发展援助框架数量计算的系统负荷。

14. 因此，经社理事会第 2014/14 号决议获得通过后将对 2016-2017 两年期产生的所需追加经费估计为 1 300 万美元，用于联合国秘书处向驻地协调员制度提供支助。将考虑在 2016-2017 两年期拟议方案预算第 9 款(经济和社会事务)项下编列这些所需经费(见下表 2)。

表 2  
2016-2017 两年期所需资源

(美元)

2016-2017 年两年期所需资源总额	
第 9 款. 经济和社会事务	13 000 000
<b>共计</b>	<b>13 000 000</b>

C. 第 2014/210 号决定：增补一名海地问题特设咨询小组成员

15. 2014 年 4 月 23 日，经社理事会第 12 次全体会议按照其第 2014/210 号决定的规定，回顾其 2004 年 7 月 23 日第 2004/52 号、2005 年 7 月 27 日第 2005/46 号、2006 年 7 月 26 日第 2006/10 号、2007 年 7 月 25 日第 2007/13 号、2008 年 7 月 23 日第 2008/10 号、2009 年 7 月 23 日第 2009/4 号、2010 年 7 月 23 日第 2010/28 号、2012 年 7 月 26 日第 2012/21 号和 2013 年 7 月 23 日第 2013/15 号决议以及其 2004 年 11 月 11 日第 2004/322 号、2009 年 4 月 20 日第 2009/211 号、2009 年 12 月 15 日第 2009/267 号、2011 年 2 月 17 日第 2011/207 号、2011 年 4 月 26 日第 2011/211 号、2011 年 7 月 28 日第 2011/268 号、2013 年 2 月 15 日第 2013/209 号和 2014 年 1 月 30 日第 2014/207 号决定，并审议了 2014 年 3 月 31 日哥伦比亚常驻联合国代表给理事会主席的信(E/2014/54)，决定增补哥伦比亚常驻联合国代表为海地问题特设咨询小组成员。

16. 经社理事会获悉，由于通过了第 2014/210 号决定，预计 2014 年将向特设咨询小组的增补成员提供总额 2 700 美元的支助，其中包括与计划的访问华盛顿特区和海地差旅有关的机票、每日生活津贴和发到站费用(见下表 3)。

17. 秘书长在审议以往关于延长咨询小组任务期限的各项决议时(最近一项是第 2013/15 号决议)，建议在 2014-2015 两年期方案预算第 9 款(经济和社会事务)项下核准的资源内解决这些所需经费。

18. 因此该决定的通过不需要追加批款。

表 3  
2014-2015 两年期所需资源

(美元)

	2014 年 所需资源总额	2014 年 将匀支数额	2014 年 所需追加资源
第 9 款. 经济和社会事务	2 700	2 700	—
<b>共计</b>	<b>2 700</b>	<b>2 700</b>	<b>—</b>

#### D. 第 2014/221 号决定：增补一名海地问题特设咨询小组成员

19. 2014 年 6 月 13 日，经社理事会第 25 次全体会议根据其第 2014/221 号决定的规定，回顾其 2004 年 7 月 23 日第 2004/52 号、2005 年 7 月 27 日第 2005/46 号、2006 年 7 月 26 日第 2006/10 号、2007 年 7 月 25 日第 2007/13 号、2008 年 7 月 23 日第 2008/10 号、2009 年 7 月 23 日第 2009/4 号、2010 年 7 月 23 日第 2010/28 号、2012 年 7 月 26 日第 2012/21 号和 2013 年 7 月 23 日第 2013/15 号决议以及其 2004 年 11 月 11 日第 2004/322 号、2009 年 4 月 20 日第 2009/211 号、2009 年 12 月 15 日第 2009/267 号、2011 年 2 月 17 日第 2011/207 号、2011 年 4 月 26 日第 2011/211 号、2011 年 7 月 28 日第 2011/268 号、2013 年 2 月 15 日第 2013/209 号、2014 年 1 月 30 日第 2014/207 号和 2014 年 4 月 23 日第 2014/210 号决定，并审议了 2014 年 5 月 13 日乌拉圭常驻联合国代表给理事会主席的信，决定增补乌拉圭常驻联合国代表为海地问题特设咨询小组成员。

20. 经社理事会获悉，由于通过了第 2014/221 号决定，预计 2014 年将向特设咨询小组增补成员提供总额 2 700 美元的支助，其中包括与计划的访问华盛顿特区和海地差旅有关的机票、每日生活津贴和发到站费用(见下表 4)。

21. 秘书长在审议以往关于延长咨询小组任务期限的各项决议时(最近一项是第 2013/15 号决议)，建议在 2014-2015 两年期方案预算第 9 款(经济和社会事务)项下核准的资源内解决这些所需经费。

22. 因此，如果经社理事会通过该决定草案，不需追加批款。

表 4

#### 2014-2015 两年期所需资源

(美元)

	2014 年 所需资源总额	2014 年 将匀支数额	2014 年 所需追加资源
第 9 款. 经济和社会事务	2 700	2 700	—
<b>共计</b>	<b>2 700</b>	<b>2 700</b>	<b>—</b>

#### E. 第 2014/240 号决定：联合国地名专家组第二十八届会议的报告及其第二十九届会议的日期、地点和临时议程

23. 根据第 2014/240 号决议(b)和(c)段的规定，经社理事会：决定联合国地名专家组第二十九届会议于 2016 年 4 月 25 日至 29 日在曼谷举行；请秘书长向联合国地名专家组第二十九届会议提供所需的协助，包括必要的后勤支助、所有六种正式语文的口译和确保会议圆满举行所需的其他基本资源。

24. 经社理事会获悉，由于通过了第 2014/240 号决定，预计大会和会议管理部两名工作人员组成的一个小组将前往曼谷，以在第二十九届会议期间提供技术支持，否则当地无法提供此种支助。这将需要追加经费 17 900 美元，用于支付差旅费和生活津贴。

25. 关于口译，经社理事会还获悉，将需要 20 名口译员为为期五天的届会期间举行的 10 次会议提供所有六种正式语文的口译，其费用将从大会部现有资源内支付。六名口译员将在当地征聘，其余 14 名将从国际上征聘，这将需要追加 71 600 美元的经费，用于支付差旅费和生活津贴。

26. 因此，如果通过第 2014/240 号决定获得，将需要在 2016-2017 两年期第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)项下追加经费 89 500 美元，用于上文第 24 段所述两名工作人员前往曼谷的差旅费以及上文第 25 段所述的口译服务费。将考虑在 2016-2017 两年期拟议方案预算中编列这些所需经费(见下表 5)。

表 5  
2016-2017 两年期所需资源

(美元)

	2016 年所需资源总额
第 2 款. 大会和经济及社会理事会事务和会议管理	89 500
<b>共计</b>	<b>89 500</b>

### 三. 所需资源总额

27. 如下表 6 和本报告附件所示，经社理事会 2014 年会议通过的决议和决定将需要在 2014-2015 两年期追加经费 56 300 美元，其中 5 400 美元预计将在 2014-2015 两年期核定批款的有关款次内匀支。因此，如果大会通过经社理事会 2014 年会议建议的决议，2014-2015 两年期方案预算将需要追加经费 50 900 美元。将考虑在 2016-2017 两年期拟议方案预算中编列 2016-2017 两年期共计 13 089 500 美元的所需追加经费。

表 6  
2014-2015 两年期方案预算和 2016-2017 两年期拟议方案预算所需资源

(美元)

	2014-2015		2016-2017	
	所需资源总额	将匀支数额	所需追加资源	所需追加资源
第 2 款. 大会和经济及社会理事会事务和会议管理	50 900	—	50 900	89 500

	2014-2015		2016-2017	
	所需资源总额	将匀支数额	所需追加资源	所需追加资源
第 9 款. 经济和社会事务	5 400	5 400	—	13 000 000
<b>共计</b>	<b>56 300</b>	<b>5 400</b>	<b>50 900</b>	<b>13 089 500</b>

#### 四. 应急基金

28. 应该记得，根据大会第 41/213 号决议和第 42/211 号决议规定的程序，每个两年期均设有一个应急基金，用于方案预算中没有编列经费的法定任务引起的额外开支。依据第 41/213 号决议附件一第 9 段中的程序，如果拟议的额外开支超过应急基金的现有资源，就只能通过从低优先领域调拨资源或修改现有活动来将这些额外开支纳入预算。否则，此种新增活动只得推迟到下一个两年期执行。

29. 如上文第三节所述，在 2014-2015 两年期方案预算的资源之外将需要追加一笔净额 50 900 美元的经费。这些经费将由应急基金支出。

#### 五. 建议

30. 在因经社理事会 2014 年会议通过的决议和决定所产生的合并所需经费中，只有第 2014/12 号决议需要在 2014-2015 两年期拟议方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)项下追加经费 50 900 美元。2014-2015 两年期方案预算第 2 款项下没有为这些所需追加经费编列经费。因此，需要在 2014-2015 年方案预算的资源之外追加净额为 50 900 美元的一笔经费。这笔经费将在 2014-2015 两年期应急基金中列支。

31. 大会或可注意到 2016-2017 两年期的所需追加经费 13 089 500 美元，其中包括在下列款次项下的所需经费：第 2 款(大会和经济及社会理事会和会议管理)(89 500 美元)、第 9 款(经济和社会事务)(13 000 000 美元)。将考虑在 2016-2017 两年期拟议方案预算中编列这笔所需经费。

## 附件

## 经济及社会理事会 2014 年会议通过的决议和决定引起的所需追加资源摘要

(美元)

		预算 款次	所需资源 总额	将在 2014- 2015 年匀支 的所需经费	2014-2015 年 所需追加经费	2016-2017 年 所需追加经费
<b>A. 经济及社会理事会决议</b>						
2014/12	国际税务合作专家委员会	2	50 900	—	50 900	—
2014/14	执行大会关于联合国系统发展方面业务活动四年度全面政策审查的第 67/226 号决议的进展情况	9	13 000 000	—	—	13 000 000
<b>B. 经济及社会理事会决定</b>						
2014/210	增补一名海地问题特设咨询小组成员	9	2 700	2 700	—	—
2014/221	增补一名海地问题特设咨询小组成员	9	2 700	2 700	—	—
2014/240	联合国地名专家组第二十八届会议的报告及其第二十九届会议的日期、地点和临时议程	2	89 500	—	—	89 500
<b>共计</b>			<b>13 145 800</b>	<b>5 400</b>	<b>50 900</b>	<b>13 089 500</b>